

## 朝日重啟磋商 「綁架問題」恐陷膠着

朝鮮及日本今日在北京重啟中斷4年的政府間磋商，議題涉及遣送在朝日人遺骸、日本向朝方提供食物援助等。然而，日本堅持討論1970年代末朝鮮特工綁架日人問題，引起朝鮮不滿，有分析擔心磋商會陷入膠着。

### 韓學者：倘日展耐性 或改善關係

日本外相玄葉光一郎昨日表示，「此次是預備會議，首先要梳理議題，估計幾輪磋商後才進入正式磋商。」他稱：「兩國存在諸多懸而未決的問題，包括綁架問題，我們將把這項當作最重要課題進行會談。」

日本早稻田大學教授重村智計稱，日朝關注議題迥異，一旦朝鮮違背日本意願，會談就會陷入僵局。但韓國世宗研究所高級研究員鄭相昌持樂觀態度，認為日本若展現耐性，磋商將為改善兩國關係奠定基礎。

2002年9月，日本時任首相小泉純一郎訪問平壤期間，朝鮮正式承認曾綁架13名日本人，並表遺憾，決定送回5名遭綁架者及其子女、交回8名已故被綁者骸骨及遺物。朝方認為「綁架問題」已獲解決，但日本堅持有17名日人被綁。

■中通社



## 野田否認慰安婦 韓不滿促道歉

日本首相野田佳彥(見圖)前日就1993年「河野談話」發表意見，稱內容沒有文件及日方證詞支持，重申否認日軍強徵慰安婦，惹來韓國強烈不滿。韓國國會昨日通過決議，要求日本就慰安婦問題正式道歉及賠償。韓媒昨亦一致抨擊野田說法，並批評日本國家公安委員長松原仁提議修改「河野談話」。

「河野談話」是指1993年時任內閣官房長官河野洋平承認日軍參與設置、管理及強徵慰安婦，並表示謝罪的談話。韓方表示，對野田說法深感失望，認為「河野談話」已承認不爭的史實。

韓國國會的決議將強徵慰安婦定義為「違反人類基本價值的犯罪行為」，要求日方作出道歉及賠償。決議案亦要求日方承認歷史責任，進行「正確歷史教育」，並促請韓政府盡一切外交努力促使日方道歉。

■共同社/韓國《中央日報》

## 「布拉萬」撲朝鮮半島 韓20萬戶停電

# 兩華漁船濟州觸礁 5死10失蹤



■漁船擱淺後，船員(前)游繩橫過怒海逃生。路透社



■韓國海警拯救中國漁船的船員(中)登岸。法新社



■「布拉萬」來襲，兩艘中國漁船在濟州觸礁。路透社

超強颱風「布拉萬」昨日吹襲朝鮮半島，造成韓國7人死亡，近20萬戶停電。首爾政府嚴陣以待，氣象廳發出最高級別警告。「布拉萬」較早時掠過韓國南部濟州島時，兩艘中國漁船觸礁，其中一艘更斷成兩截沉沒，5名船員罹難，另有10人失蹤。

中國駐濟州總領事張欣昨日表示，觸礁漁船來自山東威海市，分別為「粵江城漁」91104號及91105號，共載有33名船員。韓國海警接報後救出12名船員，另有6人自行游上岸，傷者送院救治，其餘獲救者被安置到臨時避難所。

對於有韓媒質疑，出事漁船是非法越境捕魚，中國駐濟州領事陳傑傑解釋，兩艘漁船為避風浪才在出事地點拋錨，並非非法捕魚。

### 吹翻貨櫃壓死人 247航班取消

「布拉萬」吹襲日本沖繩後沿黃海北上，為韓國帶來狂風暴雨。當地電視片段顯示，多處有樹木、街燈及招牌倒塌，不少建築物受損。完州郡一名48歲男性被疾風吹翻的貨櫃壓死，光州有年邁婦人被吹倒的教會尖塔壓死，舒川則有老婦遭吹走喪命。

韓聯社報道，「布拉萬」瞬間風速曾達每秒58.1米，是歷來襲韓的第5大颱風。當局嚴陣以待，運輸部宣布87條渡輪航線停駛，247班國內外航班取消。各地教育廳宣布，全國近1.5萬所學校停課，不少在職家長急尋托兒所照顧孩子。

### 謠言搶購糧水 李明博：盡力救災

青瓦台發言人朴正河表示，總統李明博當日與中央災難安全對策本部及地方政府舉行視像會議，指「布拉萬」影響範圍甚廣，提醒相關部門提高警覺。李明博亦提及中國漁船觸礁事件，強調將盡力救助任何韓國籍船隻，減輕災情。

另外，有網民在微博twitter及網上聊天程式等散播謠言，令部分地區民眾搶購麵包及食水。氣象廳呼籲民眾留意救災機構發布的即時訊息，及時避難，勿誤信謠言。

韓國氣象廳官員表示，另一颱風「天秤」料周五到達濟州以西200公里範圍，威脅朝鮮半島。

「布拉萬」約昨晚6時登陸朝鮮。聯合國報告指，朝自7月洪災後仍未恢復，受災民眾仍靠帳篷、基本設施及有限資源過活，「布拉萬」來襲無疑是雪上加霜。

受「布拉萬」影響，中國山東省45縣出現降雨，青島雖正值旅遊高峰季節，但各大海水浴場紛紛關閉。

■法新社/美聯社/韓聯社/中新社/韓國《中央日報》/韓國《朝鮮日報》

## 12港旅行團滯濟州 風勢如十號波



■風勢強勁，有房屋被掀起。路透社

香港文匯報訊 颶風「布拉萬」昨日凌晨掠過韓國濟州島，下午逼近首爾。本港有12個旅行團在濟州，在當地的本港旅行團領隊張小姐表示，濟州昨日風勢很大，猶如本港十號颶風信號，旅行團會繼續行程，但不會到海邊。她稱：「強風吹爆商舖門口的玻璃，亦有樹木及交通燈被吹倒。」

本港目前約100個旅行團在首爾，當中20團計劃昨日回港，但可能受航班延誤影響。

昨日仍有12個團出發往首爾，在首爾的領隊麥小姐表示，市中心的行程不受影響，「『布拉萬』只是掠過首爾，市面風平浪靜，沒有大風雨，觀光景點沒受影響。」香港旅遊業議會至今未接獲旅行團求助。受「布拉萬」影響，昨日14班來往本港及韓國的航班取消，另有19班延誤，涉及首爾、濟州及釜山。內地東部沿海多個省市亦受影響，5班來往本港及上海的航班亦取消，以及10班航機延誤。

## 颶風登陸 新奧爾良宣緊急狀態

美國路易斯安那州新奧爾良「卡特里娜」颶風災難7周年紀念前夕，當地昨日再遇颶風「艾薩克」登陸，數千居民須緊急疏散，陸上交通堵塞，有內陸航班被取消。受風暴影響，在佛羅里達州坦帕舉行的共和黨全國代表大會，前日揭幕33秒後閃電休會，待昨日下午再續。

增強成颶風的「艾薩克」前日於墨西哥灣向西北方向前進，沿岸4州已進入緊急狀態。奧巴馬昨日提醒墨西哥灣沿岸居民提高警覺，遵從當地官員指示避難甚至疏散。

路易斯安那州至少9,000名居民疏散，亞拉巴馬州亦要求沿海低窪地區居民撤離。美國國家颶風中心指，

「艾薩克」最高風速達每小時112公里，並持續增強，於昨日黃昏登陸路易斯安那州東南部，並帶來暴雨。

### 逼停黨大會 羅姆尼早到備戰

共和黨大會原定前日於坦帕揭幕，但受「艾薩克」影響，全國委員會主席普里伯斯宣布大會開始後不久，迅即休會。該黨候選人羅姆尼昨日飛抵當地，較原定時間提前兩日。

據《今日美國報》及蓋洛普最新民調顯示，58%美國人預測總統奧巴馬將於11月大選中連任，相比5月時上升2%。當中僅36%受訪者認為羅姆尼會獲勝，與5月時沒任何變化。

■法新社/路透社/美聯社

## 韓美軍演叫停 金正恩：準備反擊

### 金正恩：準備反擊

受颶風「布拉萬」影響，韓美聯合司令部昨日宣布暫時中斷「乙支自由衛士」聯合軍演。朝中社報道，朝鮮領導人金正恩昨日視察東部前線人民軍第313大聯合部隊指揮部及所屬部隊，分析認為此舉是警告韓美。

韓美聯合軍演動員逾3萬名美軍及5.6萬名韓兵，原定於上周一至本周五在韓國舉行。聯合司令部表示，確保兵員安全前將暫停演習，韓國兵務廳亦取消昨日的新兵入伍訓練。

另據朝中社報道，金正恩訪問前線士兵，並討論大聯合部隊的攻擊作戰計劃。他表示，韓美無視朝多次警告，執意進行具侵略性的軍演，故向軍隊下令準備展開滅滅性反擊。他稱，已備好作戰計劃，並已簽署相關文件，準備隨時全面反攻。

■韓聯社/韓國《朝鮮日報》/中央社

## 米歇爾頭接露乳黑奴 西雜誌捱轟



西班牙雜誌《Fuera de Serie》最新一期封面(見圖)，將美國第一夫人米歇爾的樣貌，移花接木到一幅袒胸露乳的黑人女性畫像上，並以「米歇爾，黑奴的曾孫女，美國夫人」為題，惹來極大爭議。據悉，內文更有美國總統奧巴馬、前總統林肯及英國戴安娜王妃的合成照。

### 辯稱解放黑奴 象徵婦權

雜誌解釋，該黑人女性畫像由法國畫家伯勞瓦繪畫，被視為黑奴解放及婦權象徵。分析指，編

輯或希望藉此帶出深層訊息，可惜未有顧及讀者感受及歧視問題。著名博客韋克曼在女性網站The Frisky直斥圖片對不會西班牙語的人帶來反感，並稱首次看到封面時，心中大喊「老天！那是米歇爾的乳房」。韋克曼認同雜誌有權表達，但圖片完全是低級趣味，毫無文化可言。製作該批合成照的畫家丹尼爾斯則辯稱，照片容許讀者「從另一角度觀望名人」。

■《每日郵報》/TheFrisky網站

## 吳登盛內閣大執位 料除改革障礙



緬甸總統吳登盛前日宣布大幅調整內閣，9名部長被調任或兼任新職務，並任命15名新副部長，是新政府自去年3月上任以來規模最大的人事變動。分析認為，此舉旨在進一步掃除阻礙改革的守舊勢力。

分析指，最重要變動是強硬派的前副部長山由山由及福利部長昂姬(見圖)取代，後者曾代表政府與反對派領袖昂山素姬談判。全國民主聯盟發言人翁強對此表歡迎，稱讚昂姬敢言，是適合人選。另外亦有4名被視為改革派的部長，被調任至新設的總統公署部長，包括說服反對派停火的關鍵人物、前鐵路部長昂昂。

專家指，吳登盛藉調整內閣集中權力，是為推動停滯不前的立法進度，包括被視為吸引國際企業進駐緬甸必須的海外投資法案。前聯合國秘書長吳丹曾孫、緬甸歷史學家吳丹敏在微博twitter表示，吳登盛邀頂尖學術及技術人材入閣，毫無疑問是為強化重組方案。

■法新社/美聯社

## 加華婦碎屍案 前男友被控謀殺

加拿大多倫多士嘉堡華人單親媽媽分屍案，警方前日證實拘捕41歲死者劉冠華(前譯劉光華)的前男友、中國移民江春奇(譯音)，並控以二級謀殺罪。警方指，疑兇與死者交往4年，最近分手，但未透露行兇動機，初步列家庭暴力案處理。

40歲疑兇江春奇據報來自杭州，與來自福建的劉冠華因同為電子廠同事而相識，同於2002年移民加國。身材瘦削的江春奇前日早上提堂。有鄰居表示，曾看見江在後院戴上膠手套用力刷洗衣物和工具，寓所地下室停車場後門最近常無故敞開，「應是嘗試散去屋內的腐屍味。」

■法新社/美聯社/《多倫多星報》